

**NOKIA**

# Nokia C10

## دليل المستخدم

## جدول المحتويات

5	1	حول دليل المستخدم هذا
6	2	بدء تشغيل
6		حافظ على تحديث برامج الهاتف الخاص بك . . . . .
6		المفاتيح والأجزاء . . . . .
7		إدخال بطاقات SIM والذاكرة . . . . .
8		شحن الهاتف . . . . .
9		تشغيل الهاتف وإعداده . . . . .
9		إعدادات بطاقتي SIM . . . . .
10		قفل الهاتف أو إلغاء قفله . . . . .
11		استخدام شاشة اللمس . . . . .
14	3	الأساسيات
14		تخصيص الهاتف . . . . .
14		الإشعارات . . . . .
15		التحكم في مستوى الصوت . . . . .
16		تصحيح النص التلقائي . . . . .
16		عمر البطارية . . . . .
17		إمكانية الوصول . . . . .
17		راديو FM . . . . .
19	4	التواصل مع أصدقائك وعائلتك
19		المكالمات . . . . .
19		جهات الاتصال . . . . .
20		إرسال الرسائل . . . . .
20		البريد . . . . .
21	5	الكاميرا
21		أساسيات الكاميرا . . . . .
21		مقاطع الفيديو . . . . .
21		الصور ومقاطع الفيديو . . . . .

23	<b>6 الإنترنت والاتصالات</b>
23	تنشيط Wi-Fi
23	تصفح الويب
24	بلوتوث®
25	VPN
27	<b>7 تنظيم اليوم</b>
27	التاريخ والوقت
27	ساعة المنبه
28	التقويم
29	<b>8 الخرائط</b>
29	العثور على الأماكن ومعرفة الاتجاهات
30	<b>9 التطبيقات والتحديثات والنسخ الاحتياطية</b>
30	احصل على تطبيقات من Google Play
30	تحرير مساحة على هاتفك
31	نسخ البيانات احتياطيًا
31	استعادة الإعدادات الأصلية وإزالة المحتوى الشخصي من هاتفك
32	<b>10 حماية هاتفك</b>
32	حماية الهاتف باستخدام قفل الشاشة
32	حماية هاتفك بواسطة وجهك
33	تغيير رمز PIN الخاص ببطاقة SIM
33	رموز الدخول
36	<b>11 معلومات المنتج والسلامة</b>
36	من أجل سلامتك
39	خدمات الشبكة وتكاليفها
39	مكالمات الطوارئ
40	العناية بالجهاز
41	إعادة التدوير

41	رمز حاوية النفايات ذات العجلات المرسوم عليها خطان متقاطعان
41	معلومات البطارية وجهاز الشحن
43	الأطفال الصغار
43	الأجهزة الطبية
43	الأجهزة الطبية المزروعة
44	السمع
44	حماية جهازك من المحتوى الضار
44	السيارات
45	البيئات القابلة للانفجار
45	معلومات الشهادة
46	معلومات حول إدارة الحقوق الرقمية
46	حقوق الطبع والنشر وإشعارات أخرى

# 1 حول دليل المستخدم هذا

**ملحوظة مهمة:** للحصول على معلومات مهمة حول الاستخدام الآمن للجهاز والبطارية؛ اقرأ كتيب "معلومات المنتج والسلامة" قبل بدء استخدام الجهاز. ولمعرفة كيفية بدء استخدام هذا الجهاز الجديد؛ اقرأ دليل المستخدم.



## 2 بدء تشغيل

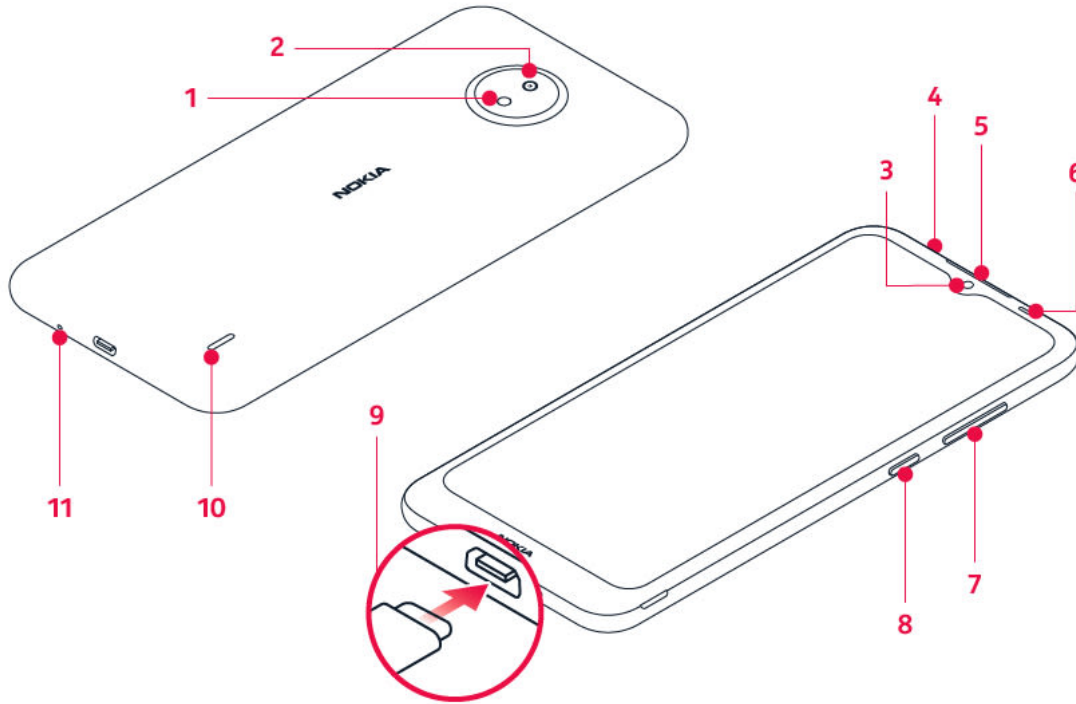
### حافظ على تحديث برامج الهاتف الخاص بك

#### برامج الهاتف الخاص بك

حافظ على تحديث برامج هاتفك وابقب التحديثات المتاحة لها للحصول على ميزات جديدة ومحسنة لهاتفك. قد يؤدي تحديث البرامج أيضًا إلى تحسين أداء الهاتف.

## المفاتيح والأجزاء

### هاتفك



ينطبق دليل المستخدم هذا على الطراز التالي: TA-1342.

- |                           |                        |
|---------------------------|------------------------|
| 1. الفلاش                 | 7. مفتاح مستوى الصوت   |
| 2. الكاميرا               | 8. مفتاح التشغيل/القفل |
| 3. الكاميرا الأمامية      | 9. منفذ توصيل USB      |
| 4. منفذ توصيل سماعة الرأس | 10. مكبر الصوت         |
| 5. سماعة الأذن            | 11. الميكروفون         |
| 6. الفلاش                 |                        |

قد تُباع بعض الملحقات المذكورة في دليل المستخدم هذا، مثل جهاز الشحن أو سماعة الرأس أو كبل البيانات، بشكل منفصل.

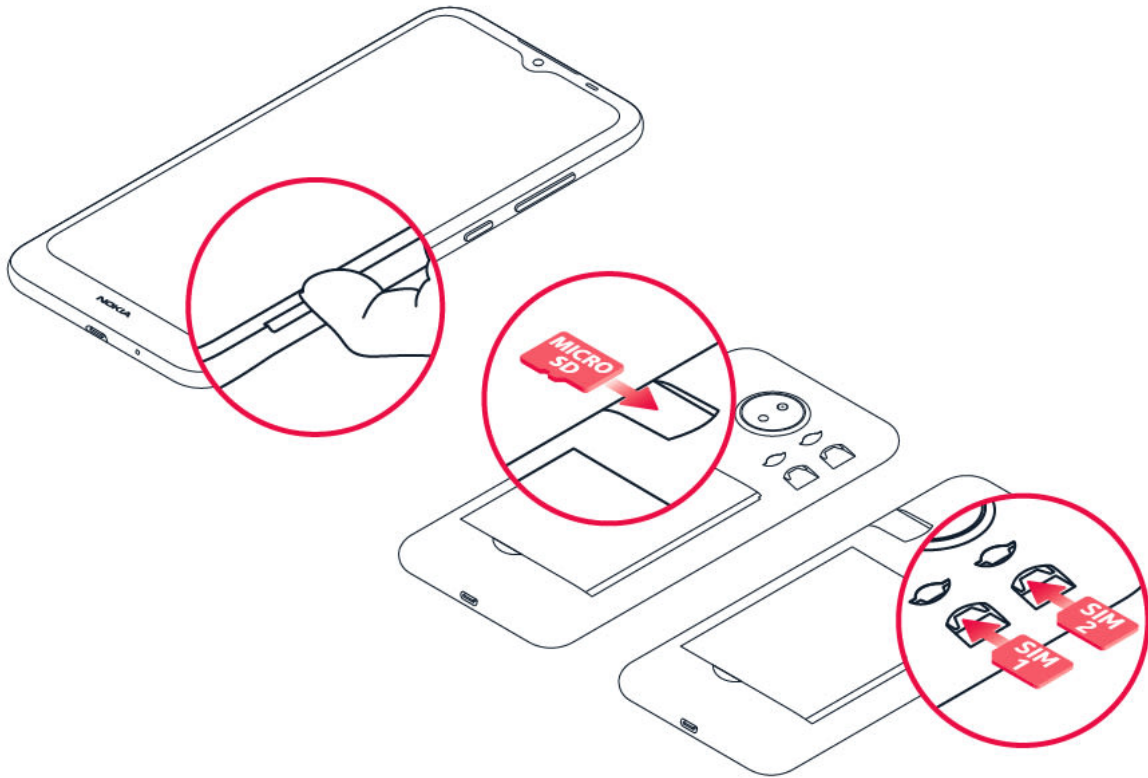
## الأجزاء والموصلات والأجزاء المغناطيسية

لا تقم بتوصيل الجهاز بمنتجات تصدر إشارة خرج، فقد يؤدي هذا إلى تلف الجهاز. لا تقم بتوصيل أي مصدر جهد كهربائي بمنفذ توصيل الصوت. إذا قمت بتوصيل جهاز خارجي أو سماعة رأس - بخلاف المعتمدة للاستخدام مع هذا الجهاز - بمنفذ توصيل الصوت، فانتبه جيدًا لمستويات الصوت.

بعض أجزاء الجهاز ممغنطة. قد تنجذب المواد المعدنية إلى الجهاز. لا تضع بطاقات الائتمان أو أية بطاقات شريطية ممغنطة أخرى قرب الجهاز لفترات طويلة من الزمن، فقد تتلف البطاقات.

## إدخال بطاقات SIM والذاكرة

### إدخال بطاقات SIM والذاكرة



1. ضع ظفرك في شق فتحة الغطاء الخلفي، مع ثني الغطاء الخلفي حتى يفتح، ثم قم بإزالته تمامًا.
2. حرّك بطاقة nano-SIM إلى داخل الفتحة 1 مع توجيه منطقة التماس لأسفل.
3. إذا كانت لديك بطاقة SIM ثانية، فحركها إلى داخل الفتحة 2.

4. إذا كانت لديك بطاقة ذاكرة، فحركها إلى داخل 5. أعد تركيب الغطاء الخلفي. فتحة بطاقة الذاكرة.

لا تستخدم إلا بطاقات nano-SIM الأصلية. قد يؤدي استعمال بطاقات SIM غير متوافقة إلى تلف البطاقة أو الجهاز وقد تتلف البيانات المخزنة على البطاقة.

لا تستخدم إلا بطاقات الذاكرة المتوافقة والمعتمدة للاستخدام مع هذا الجهاز. فقد تؤدي البطاقات غير المتوافقة إلى تلف البطاقة والجهاز وتلف البيانات المخزنة على البطاقة.

**ملاحظة:** قم بإغلاق الجهاز وفصل جهاز الشحن وأي جهاز آخر عن الكهرباء قبل إزالة أية أغطية. تجنب ملامسة المكونات الإلكترونية أثناء تغيير أية أغطية. قم دائمًا بتخزين الهاتف واستخدامه مع أية أغطية مرفقة.

**مهم:** لا تقم بإخراج بطاقة الذاكرة عند استخدامها بواسطة أحد التطبيقات. فالقيام بذلك قد يؤدي إلى تلف بطاقة الذاكرة والجهاز وتلف البيانات المخزنة على البطاقة.

**نصيحة:** استخدم بطاقة ذاكرة microSD بسرعة تصل إلى 64 جيجابايت من شركة مصنعة معروفة.



## شحن الهاتف

### شحن البطارية



1. قم بتوصيل جهاز شحن متوافق بمقبس الحائط.

2. قم بتوصيل الكابل بهاتفك.

يدعم هاتفك كابل USB micro-B. يمكنك أيضًا شحن الهاتف الخاص بك من جهاز كمبيوتر باستخدام كابل USB، ولكن قد يستغرق ذلك وقتًا أطول.

في حالة نفاد طاقة البطارية بالكامل، فقد يستغرق الأمر بضع دقائق قبل أن يظهر مؤشر الشحن.

## تشغيل الهاتف وإعداده

عند تشغيل هاتفك لأول مرة، سيوجهك هاتفك لإعداد اتصالات الشبكة وإعدادات الهاتف.

### تشغيل الهاتف

1. لتشغيل هاتفك، اضغط مع الاستمرار على مفتاح التشغيل حتى يهتز الهاتف.
2. عند تشغيل الهاتف، اختر لغتك ومنطقتك.
3. اتبع التعليمات التي تظهر على شاشة هاتفك.

### نقل البيانات من هاتفك القديم

يمكنك نقل البيانات من هاتف قديم إلى هاتفك الجديد باستخدام حساب Google الخاص بك. لإنشاء نسخة احتياطية من البيانات الموجودة على هاتفك القديم على حساب Google الخاص بك، راجع دليل مستخدم الهاتف القديم.

1. انقر فوق الإعدادات > الحسابات > إضافة حساب > Google.
2. اختر البيانات التي ترغب في استعادتها على هاتفك الجديد. يبدأ التزامن تلقائيًا بمجرد اتصال هاتفك بالإنترنت.

### استعادة إعدادات التطبيقات من هاتفك السابق الذي يعمل بنظام Android™

إذا كان هاتفك القديم يعمل بنظام Android، وتم تمكين النسخ الاحتياطي إلى حساب Google عليه، يمكنك استعادة إعدادات التطبيقات وكلمات مرور شبكة Wi-Fi.

1. انقر فوق الإعدادات > النظام > إعدادات متقدمة > النسخة الاحتياطية.
2. قم بتبديل عمل نسخة احتياطية على Google Drive إلى تشغيل.

### إعدادات بطاقتي SIM

إذا كان هاتفك يدعم بطاقتي SIM، فيمكنك استخدام بطاقتي SIM في هاتفك، على سبيل المثال، واحدة مخصصة لعملك وأخرى لاستخدامك الشخصي.

## اختيار بطاقة SIM المطلوب استخدامها

على سبيل المثال، عند إجراء مكالمة، يمكنك اختيار بطاقة SIM المطلوب استخدامها من خلال النقر فوق زر SIM 1 أو SIM 2 المناسب بعد طلب الرقم.

يعرض هاتفك حالة الشبكة لبطاقة SIM بشكل منفصل. تتوفر بطاقتا SIM في الوقت ذاته في حال عدم استخدام الجهاز، ولكن عندما تكون إحدى بطاقتي SIM نشطة، على سبيل المثال، عند إجراء مكالمة، فقد تكون البطاقة الأخرى غير متاحة.

## إدارة بطاقتي SIM

هل تريد ألا يتداخل العمل مع وقت فراغك؟ أو هل لديك اتصال بيانات أرخص على إحدى بطاقتي SIM؟ يمكنك تحديد بطاقة SIM التي تريد استخدامها.

انقر فوق الإعدادات > الشبكة والإنترنت > شرائح SIM.

## إعادة تسمية بطاقة SIM

انقر فوق بطاقة SIM التي ترغب في إعادة تسميتها، واكتب الاسم الذي تريده.

## تحديد بطاقة SIM المطلوب استخدامها في إجراء المكالمات أو اتصال البيانات

تحت بطاقة SIM المفضلة لـ، انقر فوق الإعداد الذي تريد تغييره، ثم حدد بطاقة SIM.

## قفل الهاتف أو إلغاء قفله

### قفل الهاتف

إذا كنت تريد تجنب إجراء اتصال بدون قصد عندما يكون هاتفك في جيبك أو حقيبتك، يمكنك قفل المفاتيح والشاشة.

لقفل المفاتيح والشاشة، اضغط على مفتاح التشغيل.

### إلغاء قفل المفاتيح والشاشة

اضغط على مفتاح التشغيل، ثم اسحب للأعلى عبر الشاشة. قدم بيانات اعتماد إضافية إذا طلب منك ذلك.

## استخدام شاشة اللمس

**مهم:** تجنب خدش شاشة اللمس. احذر من استخدام قلم حبر أو قلم رصاص أو أي أنواع أخرى من الآلات الحادة على شاشة اللمس.

النقر مع الاستمرار لسحب عنصر ما



ضع إصبعك على العنصر لعدة ثوانٍ، وقم بتمرير إصبعك عبر الشاشة.

## السحب



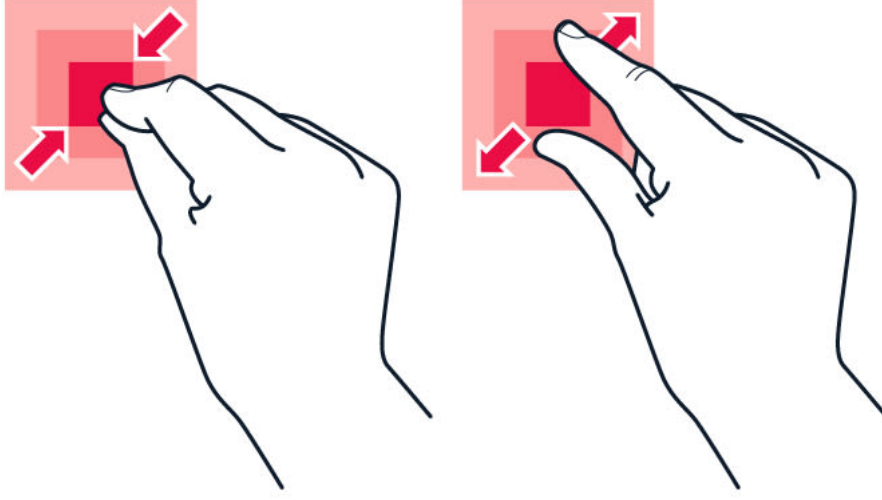
ضع إصبعك على الشاشة، وقم بتمرير إصبعك إلى الاتجاه الذي تريده.

## التنقل خلال قائمة طويلة أو قائمة



مرر إصبعك بسرعة بحركة خفيفة لأعلى أو أسفل على الشاشة، وارفع إصبعك. لإيقاف التنقل، انقر فوق الشاشة.

## التكبير أو التصغير



ضع إصبعين على عنصر ما، مثل خريطة أو صورة فوتوغرافية أو صفحة ويب، ومرر إصبعيك للخارج أو للداخل.

## قفل اتجاه الشاشة

تدور الشاشة تلقائيًا عند تدوير الهاتف 90 درجة.

لقفل الشاشة في الوضع العمودي، اسحب لأسفل من أعلى الشاشة، ثم انقر فوق **دوران تلقائي**.

## التنقل باستخدام المفاتيح

- لرؤية جميع تطبيقاتك، اسحب مفتاح home لأعلى ●.
- للذهاب إلى الشاشة الرئيسية، انقر فوق مفتاح الشاشة الرئيسية. يظل التطبيق الذي كنت تستخدمه مفتوحًا في الخلفية.
- لرؤية التطبيقات المفتوحة، انقر فوق ■.
- للانتقال إلى تطبيق آخر، لليمين وانقر فوق التطبيق.
- لإغلاق جميع التطبيقات المفتوحة، انقر فوق **مسح الكل**.
- للرجوع إلى الشاشة السابقة التي كنت تستعرضها، انقر فوق <. يتذكر هاتفك جميع التطبيقات ومواقع الويب التي زرتها منذ آخر مرة كانت فيها شاشتك مقفلة.

## 3 الأساسيات

### تخصيص الهاتف

#### تغيير الخلفية

انقر فوق الإعدادات < عرض < الخلفية.

#### تغيير نغمة رنين الهاتف

انقر فوق الإعدادات < الصوت < نغمة رنين الهاتف لبطاقة SIM1 أو إعدادات متقدمة < نغمة رنين الهاتف لبطاقة SIM2، وحدد النغمة.

#### تغيير صوت إشعار الرسائل

انقر فوق الإعدادات < الصوت < إعدادات متقدمة < صوت الإشعار الافتراضي.

## الإشعارات

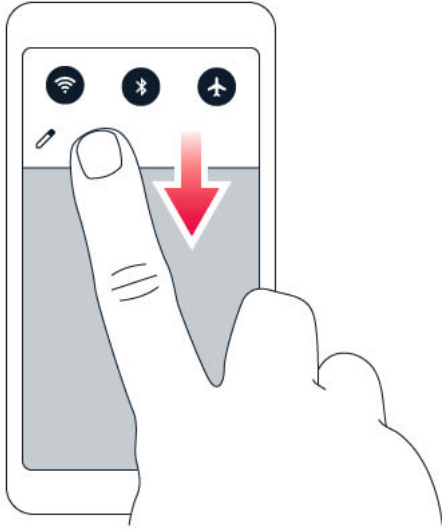
### استخدام لوحة الإشعارات

عندما تتلقى الإشعارات الجديدة، مثل الرسائل أو المكالمات الفائتة، تظهر رموز المؤشر في أعلى الشاشة.


للاطلاع على مزيد من المعلومات حول الإشعارات، اسحب لأسفل من أعلى الشاشة. لإغلاق العرض، اسحب لأعلى على الشاشة.

لتغيير إعدادات الإشعارات لأحد التطبيقات، انقر فوق الإعدادات < التطبيقات والإشعارات، ثم انقر فوق اسم التطبيق و الإشعارات.

## استخدام رموز الإعداد السريع



لتنشيط الميزات، انقر فوق رموز الإعدادات السريعة في لوحة الإشعارات. لمشاهدة المزيد من الرموز، اسحب القائمة لأسفل.

لإعادة ترتيب الرموز، انقر فوق ، وانقر مع الاستمرار فوق أحد الرموز، ثم اسحبه إلى موقع آخر.


## التحكم في مستوى الصوت

### تغيير مستوى الصوت



إذا كان لديك مشكلة في سماع رنين هاتفك في البيئات المزعجة، أو إذا كانت المكالمات عالية للغاية، يمكنك تغيير الصوت إلى المستوى الذي يرضيك باستخدام مفاتيح التحكم في الصوت الموجودين على جانب هاتفك.

لا تقم بتوصيل الجهاز بمنتجات تصدر إشارة خرج، فقد يؤدي هذا إلى تلف الجهاز. لا تقم بتوصيل أي مصدر جهد كهربائي بمنفذ توصيل الصوت. إذا قمت بتوصيل جهاز خارجي أو سماعة رأس - بخلاف المعتمدة للاستخدام مع هذا الجهاز - بمنفذ توصيل الصوت، فانتبه جيدًا لمستويات الصوت.

### تغيير مستوى الصوت للوسائط والتطبيقات

اضغط على مفتاح مستوى الصوت على جانب هاتفك لعرض شريط الحالة، وانقر فوق ، ثم اسحب مربع التمرير في شريط مستوى صوت الوسائط والتطبيقات يسارًا أو يمينًا.

### تعيين الهاتف على الوضع الصامت

لتعيين الهاتف على الوضع الصامت، انقر فوق مفتاح خفض مستوى الصوت، وانقر فوق  لضبط هاتفك بحيث يهتز فقط، ثم انقر فوق  لتعيينه على الوضع الصامت.

## تصحيح النص التلقائي

### استخدام اقتراحات كلمات لوحة المفاتيح

يقترح هاتفك الكلمات بينما تقوم بالكتابة، لمساعدتك على الكتابة بسرعة وبصورة أكثر دقة. قد لا تتوفر ميزة اقتراحات الكلمات في جميع اللغات.

عند البدء في كتابة كلمة، يقترح الهاتف الكلمات المحتملة. عندما تظهر الكلمة التي تريدها في شريط الاقتراحات، حدد الكلمة. لعرض المزيد من الاقتراحات، انقر مع الاستمرار فوق الاقتراح.

**نصيحة:** إذا كانت الكلمة المقترحة محددة بالخط السميكة، فإن هاتفك سيستخدمها بشكل تلقائي لاستبدال الكلمة التي كتبها. إذا كانت الكلمة خاطئة، فانقر مع الاستمرار لرؤية بعض الاقتراحات الأخرى.

إذا كنت تريد ألا تقترح لوحة المفاتيح الكلمات أثناء الكتابة، فقم بإيقاف تشغيل تصحيحات النص. انقر فوق الإعدادات > النظام > اللغات والإدخال > لوحة المفاتيح على الشاشة. حدد لوحة المفاتيح التي تستخدمها عادة. انقر فوق تصحيح النص و  وقم بإيقاف تشغيل طرق تصحيح النص التي لا تريد استخدامها.



### تصحيح الكلمات

إذا لاحظت أنك أخطأت في كتابة كلمة، فانقر فوقها لعرض اقتراحات تصحيح الكلمة.

### إيقاف المدقق الإملائي

انقر فوق الإعدادات > النظام > اللغات والإدخال > إعدادات متقدمة > المدقق الإملائي وأوقف تشغيل استخدام المدقق الإملائي.

### عمر البطارية

هناك عدة خطوات يمكنك اتباعها لتوفير طاقة بطارية الهاتف الخاص بك.

### إطالة عمر البطارية

لتوفير الطاقة:

1. اشحن البطارية بالكامل دائمًا.
2. قم بكتفم الأصوات غير الضرورية، مثل أصوات اللمس. انقر فوق الإعدادات > الصوت > إعدادات متقدمة وأسفل الأصوات الأخرى والاهتزازات، حدد الأصوات
3. استخدم سماعات أذن سلكية بدلاً من مكبر الصوت.
4. اضبط شاشة الهاتف لئتم اغلاقها بعد وقت قصير. انقر فوق الإعدادات > العرض >

8. استخدم اتصالات الشبكة حسب الحاجة: قم بتشغيل تقنية البلوتوث عند الحاجة إليها فقط. استخدم اتصال Wi-Fi للاتصال بالإنترنت، ولا تستخدم اتصال بيانات الجوّال. أوقف بحث الهاتف عن الشبكات اللاسلكية المتاحة. انقر فوق الإعدادات > الشبكة والإنترنت > Wi-Fi، وقم بتعطيل استخدام Wi-Fi. إذا كنت تستمع إلى الموسيقى أو تستخدم الهاتف بطريقة أخرى، ولكن لا تريد إجراء مكالمات أو استقبالها، فقم بتشغيل وضع الطائرة. انقر فوق الإعدادات > الشبكة والإنترنت > وضع الطائرة. يغلق وضع الطائرة الاتصالات بشبكة الجوّال ويقوم بإيقاف تشغيل ميزات الاتصال اللاسلكي الخاصة بجهازك.

مهلة الشاشة وحدد الوقت.  
5. انقر فوق الإعدادات > العرض > درجة السطوع. لضبط السطوع، اسحب مربع تمرير درجة السطوع. تأكد من عدم تمكين السطوع المتكيف.  
6. قم بإيقاف تشغيل التطبيقات التي تعمل في الخلفية: انقر فوق ■ > مسح الكل.  
7. استخدم خدمات الموقع حسب الحاجة: أوقف تشغيل خدمات الموقع إذا لم تكن بحاجة إليها. انقر فوق الإعدادات > الموقع، وقم بتعطيل استخدام الموقع.

## إمكانية الوصول

يمكنك تغيير الإعدادات المختلفة لتيسير استخدام هاتفك.

### تكبير حجم الخط أو تصغيره

هل تريد الحصول على خطوط أكبر على هاتفك؟

1. انقر فوق الإعدادات > إمكانية الوصول.
2. انقر فوق حجم الخط. لتكبير حجم الخط أو تصغيره، اسحب شريط تمرير درجة حجم الخط.

### زيادة حجم العرض أو تقليله

هل تريد تكبير العناصر المعروضة على الشاشة أو تصغيرها؟

1. انقر فوق الإعدادات > إمكانية الوصول.
2. انقر فوق حجم العرض ولضبط حجم العرض، اسحب شريط تمرير درجة حجم العرض.

## راديو FM

للاستماع إلى الراديو، يجب توصيل سماعة رأس متوافقة بالهاتف. تعمل سماعة الرأس كهوائي. قد تباع سماعة الرأس بشكل منفصل.

## الاستماع إلى راديو FM

بعد توصيل سماعة الرأس، انقر فوق **راديو FM**.

- لتشغيل الراديو، انقر فوق ▶ .
- للعثور على محطات الراديو، انقر فوق ⋮ < **فحص**.
- للتبديل إلى محطة أخرى، قم بتمرير صف تردد القناة إلى اليمين أو اليسار.
- لحفظ محطة ، انقر فوق .
- للاستماع إلى محطة راديو باستخدام مكبرات صوت الهاتف، انقر فوق 🔊. أبقِ سماعة الرأس متصلة.
- لإيقاف تشغيل الراديو ، انقر فوق ⏻ .





نصيحة خاصة باكتشاف الأخطاء وإصلاحها: إذا لم يعمل الراديو، فتأكد من توصيل سماعة الرأس بشكل صحيح.



## 4 التواصل مع أصدقائك وعائلتك

### المكالمات

#### إجراء مكالمة

1. انقر فوق .
2. انقر فوق  واكتب الرقم الذي تريد الاتصال به، أو انقر فوق  واختر جهة الاتصال التي تريد الاتصال بها.
3. انقر فوق . إذا كانت لديك بطاقة SIM ثانية في الهاتف، فانقر فوق الرمز المناظر لإجراء مكالمة من تلك البطاقة.

#### الرد على مكالمة



إذا رن هاتفك والشاشة غير مقفلة، فانقر فوق **الرد**. إذا رن هاتفك والشاشة مقفلة، فاسحب لأعلى للرد.

#### رفض مكالمة


إذا رن هاتفك والشاشة غير مقفلة، فانقر فوق **رفض**. إذا رن هاتفك والشاشة مقفلة، فاسحب لأسفل لرفض المكالمة.

## جهات الاتصال

### حفظ جهة اتصال من سجل المكالمات

1. انقر فوق  <  للاطلاع على محفوظات المكالمات.
2. انقر فوق الرقم الذي تريد حفظه.
3. انقر فوق **إضافة جهة اتصال**. إذا كانت هذه جهة اتصال جديدة، فاكتب المعلومات المتعلقة بها، ثم انقر فوق **حفظ**. إذا كانت جهة الاتصال هذه موجودة في قائمة جهات الاتصال لديك فانقر فوق **إضافة إلى الموجودة**، وحدد جهة الاتصال، ثم انقر فوق **حفظ**.

### إضافة جهة اتصال

1. انقر فوق **جهات الاتصال** < .
2. قم بإدخال المعلومات.
3. انقر فوق **حفظ**.

## إرسال الرسائل

### إرسال رسالة

1. انقر فوق **الرسائل**.
2. انقر فوق **بدء الدردشة**.
3. لإضافة مستلم، انقر فوق **⋮**، واكتب رقمه، ثم انقر فوق **✓**. لإضافة مستلم من قائمة جهات الاتصال، ابدأ بكتابة اسمه ثم انقر فوق **جهة الاتصال**.
4. لإضافة المزيد من المستلمين، انقر فوق **+**. بعد اختيار جميع المستلمين، انقر فوق **التالي**.
5. اكتب رسالتك في مربع النص.
6. انقر فوق **➤**.

## البريد

أثناء التنقل، يمكنك إرسال بريد باستخدام هاتفك.

### إضافة حساب بريد

عند استخدام تطبيق Gmail لأول مرة، سيطلب منك إعداد حساب البريد الإلكتروني الخاص بك.

1. انقر فوق **Gmail**.
2. يمكنك اختبار العنوان المتصل بحساب Google الخاص بك أو النقر فوق **إضافة عنوان بريد إلكتروني**.
3. بعد إضافة جميع الحسابات، انقر فوق **خذني إلى GMAIL**.

### إرسال رسالة بريد


1. انقر فوق **Gmail**.
2. انقر فوق **⊕**.
3. في مربع **إلى** اكتب أحد العناوين أو انقر فوق **➤**.
4. أدخل موضوع الرسالة والبريد.
5. انقر فوق **➤**.

## 5 الكاميرا

### أساسيات الكاميرا

#### التقاط صورة



التقط صورًا واضحة وناضجة بالحياة - سجل أفضل اللحظات في ألبوم الصور الخاص بك.

1. انقر فوق **الكاميرا**.
2. اختر الهدف واضبط التركيز.
3. انقر فوق .

#### التقاط صورة شخصية



1. انقر فوق **الكاميرا** <  للانتقال إلى الكاميرا الأمامية.
2. انقر فوق .

#### التقاط الصور باستخدام الموقت

1. انقر فوق **الكاميرا**.
2. ثم انقر فوق  وحدد الوقت.
3. انقر فوق .

## مقاطع الفيديو

### تسجيل مقطع فيديو


1. انقر فوق **الكاميرا**.
2. للتبدل إلى وضع تسجيل الفيديو، انقر **فيديو**.
3. انقر فوق  لبدء تسجيل الفيديو.
4. انقر فوق  لإيقاف تسجيل الفيديو.
5. للرجوع إلى وضع الكاميرا مجددًا، انقر **صورة**.

## الصور ومقاطع الفيديو

### عرض الصور ومقاطع الفيديو على هاتفك

انقر فوق **المعرض**.

## مشاركة الصور ومقاطع الفيديو

1. انقر فوق **المعرض**، وانقر فوق الصورة أو التي تريد مشاركتها وانقر فوق .
2. حدد طريقة مشاركة الصورة أو مقطع الفيديو.

## نسخ الصور ومقاطع الفيديو على جهاز الكمبيوتر

هل تريد عرض الصور أو مقاطع الفيديو على شاشة أكبر؟ انقلها إلى جهاز الكمبيوتر الخاص بك. يمكنك استخدام مدير ملفات جهاز الكمبيوتر لنسخ الصور ومقاطع الفيديو أو نقلها إلى جهاز الكمبيوتر. قم بتوصيل هاتفك بجهاز الكمبيوتر باستخدام كابل USB متوافق. لتعيين نوع اتصال USB، افتح لوحة الإشعارات، ثم انقر فوق إشعار USB.


## 6 الإنترنت والاتصالات

### تنشيط Wi-Fi

يعد استخدام اتصال Wi-Fi بصورة عامة أسرع وأقل تكلفة من استخدام اتصال بيانات الجوال. إذا كان كل من اتصال Wi-Fi واتصال بيانات الجوال متاحين، فإن هاتفك يستخدم اتصال Wi-Fi.

### تشغيل اتصال Wi-Fi

1. انقر فوق الإعدادات الشبكة والإنترنت Wi-Fi.
2. قم بتشغيل استخدام Wi-Fi.
3. حدد الاتصال الذي تريد استخدامه.

يكون اتصال شبكة Wi-Fi نشطاً عند ظهور  على شريط الحالة في أعلى الشاشة.

**مهم:** قم باستخدام التشفير لزيادة أمان اتصال Wi-Fi. يؤدي استخدام التشفير إلى تقليل خطورة وصول الآخرين إلى بياناتك.


**نصيحة:** إذا كنت تريد تعقب المواقع التي لا تتاح فيها إشارات الأقمار الصناعية، على سبيل المثال عندما تكون في الأماكن المغلقة أو بين البنايات المرتفعة، فقم بتشغيل اتصال Wi-Fi لتحسين دقة تحديد المواقع.

<sup>1</sup> ملاحظة: قد تكون هناك بعض القيود على استخدام Wi-Fi في بعض البلدان. على سبيل المثال، في الاتحاد الأوروبي، يُسمح لك باستخدام شبكة Wi-Fi بنطاق تردد 5150-5350 ميغا هرتز فقط في الأماكن المغلقة، وفي الولايات المتحدة الأمريكية وكندا، يُسمح لك باستخدام شبكة Wi-Fi بنطاق تردد 5.15-5.25 جيجا هرتز فقط في الأماكن المغلقة. للحصول على مزيد من المعلومات، اتصل بالسلطات المحلية.

**مهم:** قم باستخدام التشفير لزيادة أمان اتصال Wi-Fi. يؤدي استخدام التشفير إلى تقليل خطورة وصول الآخرين إلى بياناتك.

### تصفح الويب

#### البحث في الويب

1. انقر فوق Chrome.
2. اكتب كلمة بحث أو عنوان ويب في حقل البحث.
3. انقر فوق ، أو حدده من قائمة التطابقات المقترحة.

**تلميح:** إذا كان مزود خدمة الشبكة لا يفرض عليك سعرًا ثابتًا مقابل نقل البيانات، فاستخدم شبكة Wi-Fi للاتصال بالإنترنت لتوفير تكاليف البيانات.

## استخدام الهاتف الخاص بك لتوصيل الكمبيوتر بالويب

استخدم اتصال بيانات الجوّال للاتصال بالإنترنت باستخدام الكمبيوتر المحمول أو أي جهاز آخر.

1. انقر فوق الإعدادات > الشبكة والإنترنت > نقطة الاتصال والربط.
2. شغّل نقطة اتصال Wi-Fi لمشاركة اتصال بيانات الجوّال عبر شبكة Wi-Fi، أو ربط USB لاستخدام اتصال USB، أو ربط بلوتوث لاستخدام بلوتوث أو ربط Ethernet لاستخدام اتصال كبل USB Ethernet.

يستخدم الجهاز الآخر البيانات من خطة البيانات الخاصة بك، مما قد يؤدي إلى تحمل تكاليف نقل البيانات. لمعرفة معلومات حول توفر هذه الخدمات وتكاليفها، اتصل بمزود خدمة الشبكة.

## بلوتوث®

يمكنك الاتصال لاسلكيًا بالأجهزة المتوافقة الأخرى مثل الهواتف المحمولة وأجهزة الكمبيوتر وسماعات الرأس وأطقم السيارة. يمكنك أيضًا إرسال الصور الخاصة بك إلى الهواتف المتوافقة أو جهاز الكمبيوتر الخاص بك.

## الاتصال بجهاز بلوتوث

يمكنك توصيل هاتفك بعدد كبير من أجهزة بلوتوث المفيدة. على سبيل المثال، مع سماعة الرأس اللاسلكية (تباع بصورة منفصلة)، يمكنك التحدث في هاتفك دون استخدام اليدين - ويمكنك الاستمرار فيما تفعله، مثل العمل على جهاز الكمبيوتر الخاص بك، أثناء إجراء مكالمة. يُطلق على عملية توصيل الهاتف بجهاز بلوتوث إقران.

1. انقر فوق الإعدادات > الأجهزة المتصلة > تفضيلات الاتصال > بلوتوث.
2. قم بتبديل بلوتوث إلى تشغيل.
3. تأكد من تشغيل الجهاز الآخر. قد تحتاج إلى بدء عملية الإقران من الجهاز الآخر. للاطلاع على التفاصيل، راجع دليل المستخدم الخاص بالجهاز الآخر.
4. انقر فوق إقران جهاز جديد، ثم انقر فوق الجهاز الذي تريد الإقران به من قائمة أجهزة بلوتوث المكتشفة.
5. قد تحتاج إلى كتابة رمز مرور. للاطلاع على التفاصيل، راجع دليل المستخدم الخاص بالجهاز الآخر.

ونظرًا لأن الأجهزة التي تعتمد على تكنولوجيا بلوتوث اللاسلكية تتصل فيما بينها باستخدام الموجات اللاسلكية، فإنها لا تحتاج لأن تكون على خط رؤية مباشر. ومع ذلك، يجب أن تكون أجهزة بلوتوث داخل نطاق مداه 10 أمتار (33 قدمًا)، رغم أن الاتصال قد يتعرض للتشويش بسبب وجود بعض العوائق، مثل الحوائط أو الأجهزة الإلكترونية الأخرى.

تستطيع الأجهزة المقترنة الاتصال بهاتفك عند تشغيل البلوتوث. لا تستطيع الأجهزة الأخرى اكتشاف هاتفك إلا إذا كانت شاشة عرض إعدادات بلوتوث مفتوحة.

لا تُقرن جهازك مع جهاز غير معروف أو تقبل أي طلبات اتصال منه. يساعد ذلك على حماية هاتفك من المحتوى الضار.

## مشاركة المحتوى باستخدام بلوتوث

إذا أردت مشاركة صورك أو محتويات أخرى مع صديق، فيمكنك إرسالها إلى هاتف صديقك باستخدام بلوتوث.

يمكنك استخدام أكثر من اتصال بلوتوث واحد في نفس الوقت. على سبيل المثال، يمكنك إرسال أشياء إلى هاتف آخر أثناء استخدام سماعة رأس بلوتوث.

1. انقر فوق الإعدادات > الأجهزة المتصلة > فوق > بلوتوث.
2. تأكد من تشغيل بلوتوث في الهاتفين ومن أن كل هاتف يستطيع رؤية الهاتف الآخر.
3. اذهب إلى المحتوى الذي تريد إرساله، وانقر
4. في قائمة أجهزة بلوتوث التي يتم العثور عليها، انقر فوق هاتف صديقك.
5. إذا كان الهاتف الآخر يحتاج إلى رمز مرور، فاكتب الرمز أو اقبله، وانقر فوق إقران.

تحتاج إلى رمز المرور فقط عند توصيل الهاتف بهاتف آخر للمرة الأولى.

## إزالة الإقران

إذا لم يعد لديك الجهاز الذي اقترن به هاتفك، تستطيع إزالة الإقران.

1. انقر فوق الإعدادات > الأجهزة المتصلة > الأجهزة المتصلة في وقت سابق.
2. انقر فوق ⚙ بجانب اسم الجهاز.
3. انقر فوق نسيان.

## VPN

قد تحتاج اتصال شبكة ظاهرية خاصة (VPN) للوصول لموارد شركتك، مثل الإنترنت أو بريد الشركة، أو تستطيع استخدام خدمة VPN للأغراض الشخصية.

اتصل بمشرف تقنية المعلومات في شركتك للحصول على المزيد من التفاصيل بخصوص تهيئة VPN، أو تفقد موقع الويب لخدمة VPN للحصول على معلومات إضافية.

## استخدام اتصال VPN الآمن

1. انقر فوق الإعدادات < الشبكة والإنترنت < إعدادات متقدمة < VPN.
2. لإضافة ملف شخصي لشبكة VPN، انقر فوق +.
3. أدخل معلومات الملف الشخصي وفقاً لتعليمات مسؤول تقنية المعلومات لشركتك أو خدمة VPN.

## تعديل ملف شخصي لشبكة VPN

1. انقر فوق ⚙ بجانب اسم الملف الشخصي.
2. غير المعلومات على النحو المطلوب.

## حذف الملف الشخصي لشبكة VPN

1. انقر فوق ⚙ بجانب اسم الملف الشخصي.
2. انقر فوق نسيان.

## 7 تنظيم اليوم

### التاريخ والوقت

#### تعيين التاريخ والوقت

انقر فوق الإعدادات > النظام > التاريخ والوقت.

#### تحديث الوقت والتاريخ تلقائيًا

يمكنك ضبط هاتفك ليقوم بتحديث الوقت، والتاريخ، والمنطقة الزمنية تلقائيًا. التحديث التلقائي هو خدمة شبكة وقد يكون غير متاح بناءً على منطقتك أو مزود خدمة الشبكة الخاص بك.

1. انقر فوق الإعدادات > النظام > التاريخ والوقت.

2. قم بتشغيل استخدام وقت الشبكة.

3. قم بتشغيل منطقة استخدام وقت الشبكة.

#### تغيير الساعة إلى تنسيق 24 ساعة

انقر فوق الإعدادات > النظام > التاريخ والوقت، وقم بتشغيل استخدام تنسيق 24 ساعة.

### ساعة المنبه

#### تعيين منبه

1. انقر فوق الساعة > المنبه.

2. لإضافة منبه، انقر فوق +.

3. لتعديل منبه، انقر فوقه. لضبط المنبه على التكرار في تواريخ معينة، اختر التكرار وقم بتحديد أيام الأسبوع.

#### إيقاف المنبه

عند سماع أصوات المنبه، اسحب المنبه يمينًا.

## التقويم



### إدارة التقاويم

انقر فوق **التقويم** < ≡، ثم اختر نوع التقويم الذي تريد عرضه.

تتم إضافة التقاويم تلقائيًا عندما تضيف حسابًا إلى هاتفك. لإضافة حساب جديد مع تقويم، انتقل إلى قائمة التطبيقات وانقر فوق **الإعدادات** < **الحسابات** < **إضافة حساب**.

### إضافة حدث

1. انقر فوق **التقويم** < +، واختر نوع الإدخال.
2. اكتب التفاصيل التي تريدها، وحدد الوقت.
3. لجعل الحدث يتكرر في أيام معينة، انقر فوق **عدم تكرار**، واختر عدد مرات تكرار الحدث.
4. لتعيين رسالة تذكير، انقر فوق **إضافة إشعار** وحدد الوقت.
5. انقر فوق **حفظ**.

 **تلميح:** لتعديل حدث ما، انقر فوق الحدث ثم ، وقم بتعديل التفاصيل.

### حذف موعد

1. انقر فوق الحدث.
2. انقر فوق **حذف**.

## 8 الخرائط

### العثور على الأماكن ومعرفة الاتجاهات

#### العثور على مكان ما


يساعدك **خرائط Google** على العثور على الأماكن والشركات التي تبحث عنها.

1. انقر فوق **الخرائط**.
  2. اكتب كلمات البحث، مثل عنوان الشارع أو اسم المكان في شريط البحث.
  3. اختر عنصرًا من قائمة العناصر المتطابقة المقترحة بينما تقوم بالكتابة، أو انقر فوق **للبحث**.
- يظهر الموقع على الخريطة. إذا لم يتم العثور على نتائج بحث، فتأكد من الهجاء الصحيح لكلمات البحث.

#### عرض موقعك الحالي

انقر فوق **الخرائط** < .

### معرفة الاتجاهات المؤدية إلى مكان ما

1. انقر فوق **الخرائط**، ثم أدخل الوجهة في شريط البحث.
2. انقر فوق **الاتجاهات**. يعرض الرمز المحدد وضع وسائل النقل، على سبيل المثال . لتغيير الوضع، عليك اختيار الوضع الجديد أسفل شريط البحث.
3. إذا كنت لا تريد أن يكون موقعك الحالي هو نقطة البدء، فانقر فوق **موقعك**، وابحث عن نقطة بدء جديدة.
4. انقر فوق **بدء** لبدء التنقل.

يظهر المسار على الخريطة، بالإضافة إلى تقدير لمدة الذهاب إلى هناك. للاطلاع على الاتجاهات المفصلة، انقر فوق **الخطوات والمزيد**.

## 9 التطبيقات والتحديثات والنسخ الاحتياطية

### احصل على تطبيقات من GOOGLE PLAY

تحتاج إلى إضافة حساب Google لهاتفك لاستخدام خدمات Google Play. قد يتم تحصيل رسوم مقابل بعض من المحتوى المتاح في Google Play. لإضافة طريقة دفع، انقر فوق متجر Play > > طرق الدفع. تأكد دومًا من حصولك على إذن من صاحب طريقة الدفع عند شراء المحتوى من Google Play.

### إضافة حساب Google إلى هاتفك

1. انقر فوق الإعدادات > الحسابات > إضافة حساب > Google. قم بتأكيد طريقة قفل الجهاز، إذا طلب منك ذلك.
2. اكتب بيانات الاعتماد لحساب Google، ثم انقر فوق التالي، أو لإنشاء حساب جديد، انقر فوق إنشاء حساب.
3. اتبع التعليمات التي تظهر على شاشة هاتفك.

### تنزيل التطبيقات

1. انقر فوق متجر Play.
  2. انقر فوق شريط البحث للبحث عن التطبيقات، أو اختر التطبيقات من توصياتك.
  3. في وصف التطبيق، انقر فوق تثبيت لتنزيل التطبيق وتثبيته.
- لرؤية تطبيقاتك، اذهب إلى الشاشة الرئيسية، واسحب إلى أعلى من أسفل الشاشة.

### تحرير مساحة على هاتفك

إذا كانت ذاكرة هاتفك ممتلئة، فانقل الملفات إلى بطاقة الذاكرة أو احذف الملفات غير الضرورية.

### نقل الملفات إلى بطاقة الذاكرة

لنقل الصور من ذاكرة هاتفك إلى بطاقة ذاكرة، انقر فوق الملفات > الصور. اضغط باستمرار على الصورة التي تريد نقلها، وانقر فوق ؛ > نقل إلى > بطاقة SD.

لنقل المستندات والملفات، انقر فوق الملفات > المستندات وغير ذلك. انقر فوق ∨ إلى جانب اسم الملف، وانقر فوق نقل إلى بطاقة SD.

## نسخ البيانات احتياطيًا

لضمان أمان البيانات، استخدم ميزة النسخ الاحتياطي بهاتفك. سيتم عمل نسخ احتياطية عن بعد لبيانات الجهاز الخاص بك (مثل كلمات مرور شبكة Wi-Fi وسجل المكالمات) وبيانات التطبيقات (مثل الإعدادات والملفات المخزنة بواسطة التطبيقات).

### تشغيل النسخ الاحتياطي التلقائي

انقر فوق الإعدادات < النظام < إعدادات متقدمة < النسخة الاحتياطي، وقم بتشغيل النسخ الاحتياطي.

## استعادة الإعدادات الأصلية وإزالة المحتوى الشخصي من هاتفك

قد تقع الحوادث العارضة - يمكنك استعادة إعداداتك، إذا لم يعمل هاتفك بطريقة سليمة. أو، إذا اشتريت هاتفًا جديدًا أو أردت أن تتخلص من هاتفك أو تعيد تدويره، إليك كيفية إزالة معلوماتك ومحتوياتك الشخصية. لاحظ أنك أنت المسؤول عن إزالة جميع المحتويات الخاصة.

### إعادة ضبط الهاتف

1. انقر فوق الإعدادات < النظام < إعدادات متقدمة < خيارات إعادة الضبط < مسح جميع البيانات (إعادة الضبط بحسب بيانات المصنع).
2. اتبع التعليمات التي تظهر على شاشة هاتفك.

## 10 حماية هاتفك

### حماية الهاتف باستخدام قفل الشاشة

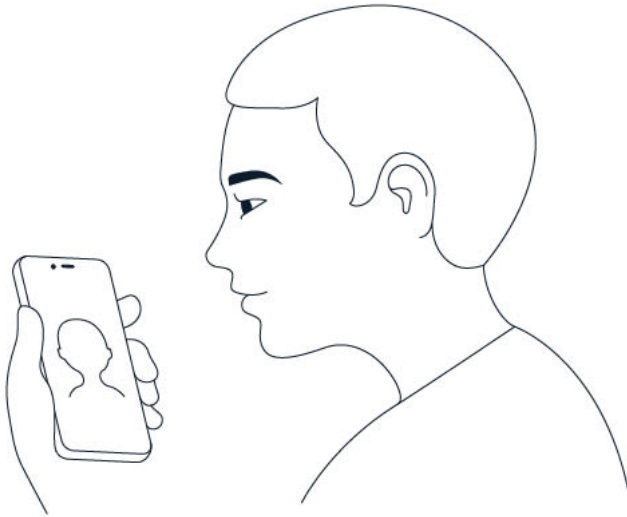
يمكنك ضبط الهاتف لطلب المصادقة عند إلغاء قفل الشاشة.

#### تعيين قفل الشاشة

1. انقر فوق الإعدادات > الأمن > قفل الشاشة.
2. اختر نوع القفل واتبع التعليمات التي تظهر على هاتفك.

### حماية هاتفك بواسطة وجهك

#### إعداد المصادقة بواسطة الوجه



1. انقر فوق الإعدادات > الأمن > إلغاء قفل الجهاز بالوجه.
2. حدد الطريقة الاحتياطية لإلغاء القفل التي تريد استخدامها لشاشة التأمين واتبع التعليمات التي تظهر على هاتفك.

يجب إبقاء العينين مفتوحتين والتأكد من أن الوجه مرئي بشكل كامل وغير مغطى بأي شيء، مثل قبعة أو نظارات شمسية.

**ملاحظة:** يعتبر استخدام وجهك لإلغاء قفل هاتفك أقل أماناً من استخدام بصمة إصبع أو كلمة مرور. يمكن إلغاء قفل هاتفك من قبل شخص ما أو شيء له مظهر مماثل. قد لا تعمل ميزة إلغاء قفل الجهاز بالوجه في البيئات المظلمة أو المضاءة بشكل ساطع أو المضاءة من الخلف.

## إلغاء قفل هاتفك بواسطة وجهك

لإلغاء قفل هاتفك، ما عليك سوى تشغيل الشاشة والنظر إلى الكاميرا.

إذا حدث خطأ يتعلق بالتعرف على الوجه، وتعدر عليك استخدام طرق تسجيل دخول بديلة لاستعادة الهاتف أو إعادة ضبطه بأي طريقة أخرى، فسيحتاج الهاتف إلى صيانة. قد يتم تطبيق تكاليف إضافية، وقد يتم حذف كل البيانات الشخصية الموجودة على هاتفك. لمزيد من المعلومات، اتصل بأقرب مرفق خدمات معتمد لهاتفك، أو اتصل بموزع الهاتف.

## تغيير رمز PIN الخاص ببطاقة SIM

إذا استلمت بطاقة SIM مع رمز PIN معين بشكل مسبق، فيمكنك تغييره إلى رمز أكثر أماناً. لا يدعم جميع مزودي خدمة الشبكات هذه الخاصية.

### تحديد رمز PIN لبطاقة SIM

يمكنك اختيار الأرقام المستخدمة مع رمز PIN الخاص ببطاقة SIM. بإمكان رمز PIN الخاص ببطاقة SIM أن يتكون من 4 إلى 8 أرقام.

1. انقر فوق الإعدادات > الأمن > تأمين شريحة SIM.

2. أسفل بطاقة SIM التي اخترتها، انقر فوق تغيير رمز PIN لبطاقة SIM.

## رموز الدخول

تعرف على الغرض من الرموز المختلفة الموجودة على الهاتف.

### رمز PIN أو رمز PIN2

يتكون رمز PIN أو PIN2 من 4 إلى 8 أرقام.

يحمي هذان الرمزان بطاقة SIM من الاستخدام غير المصرح به أو يتم طلبهما للوصول إلى بعض الميزات. يمكنك ضبط الهاتف لطلب رمز PIN عند تشغيله.

في حالة نسيان الرمز أو عدم إرفاقهما مع البطاقة، اتصل بمزود خدمة الشبكة الخاص بك.

إذا قمت بكتابة الرمز بشكل غير صحيح 3 مرات متتالية، فستحتاج إلى إلغاء حظر الرمز باستخدام الرمز PUK أو PUK2.

## رمز PUK أو رمز PUK2

يلزم توفير رمز PUK أو PUK2 لإلغاء حظر رمز PIN أو رمز PIN2. إذا لم يتم تزويد هذين الرمزتين مع بطاقة SIM، فاتصل بمزود خدمة الشبكة الخاص بك.

## رمز القفل

يُعرف رمز القفل أيضًا برمز الأمان أو كلمة المرور.

يساعد رمز القفل على حماية هاتفك من الاستخدام غير المصرح به. يمكنك ضبط الهاتف لكي يطلب رمز القفل الذي قمت بتحديدته. احتفظ بالرمز في مكان سري وآمن بعيدًا عن هاتفك.

إذا نسيت الرمز، وكان الهاتف مقفلاً، فسيحتاج الهاتف إلى الخدمة. قد يتم تطبيق تكاليف إضافية، وقد يتم حذف كل البيانات الشخصية الموجودة على هاتفك. لمزيد من المعلومات، اتصل بأقرب مرفق خدمات معتمد لهاتفك، أو اتصل بموزع الهاتف.

## رمز IMEI

يُستخدم رمز IMEI لتمييز الهواتف في الشبكة. قد تحتاج أيضًا إلى تقديم الرقم إلى مرفق الخدمات أو موزع الهاتف المعتمد. لعرض رمز IMEI:

- اطلب الرقم \*#06#
- تحقق من عبوة البيع الأصلية

إذا كان رمز IMEI مطبوعًا على هاتفك، فقد تعثر عليه، على سبيل المثال، في حاوية بطاقة SIM أو تحت الغطاء الخلفي، إذا احتوى هاتفك على غطاء قابل للإزالة.

## تحديد موقع الهاتف أو قفله

إذا فقدت هاتفك، فقد تتمكن من العثور عليه أو قفله أو محو البيانات منه عن بعد إذا قمت بتسجيل الدخول إلى حساب Google. يتم تشغيل وظيفة العثور على جهازي بشكل افتراضي للهواتف المرتبطة بحساب Google.

لاستخدام وظيفة العثور على جهازي، يجب أن يكون هاتفك المفقود:

- تم تشغيله
- تم تسجيل الدخول إلى حساب Google
- مرئي على Google Play
- تم تشغيل الموقع
- متصل ببيانات الجوّال أو Wi-Fi
- تم تشغيل وظيفة "العثور على جهازي"

عندما تتصل خدمة "العثور على جهازي" بهاتفك، سترى موقع الهاتف ويتلقى هاتفك إشعارًا.

1. افتح [android.com/find](https://android.com/find) على جهاز كمبيوتر أو كمبيوتر لوحي أو هاتف متصل بالإنترنت وسجل الدخول إلى حساب Google الخاص بك.

2. إذا كان لديك أكثر من هاتف واحد، فانقر فوق الهاتف المفقود في أعلى الشاشة.

3. على الخريطة، تحقق من مكان الهاتف. يكون الموقع تقريبًا وقد لا يكون دقيقًا.

إذا تعدد العثور على جهازك، فستعرض خدمة "العثور على جهازي" آخر موقع معروف له، إن وجد. لقفل هاتفك أو محو بياناته، اتبع الإرشادات على موقع الويب.

## 11 معلومات المنتج والسلامة

### من أجل سلامتك

اقرأ هذه الإرشادات البسيطة. إن عدم الالتزام بالتعليمات قد يكون خطرًا أو مخالفًا للقوانين المحلية. للحصول على مزيد من المعلومات، اقرأ دليل المستخدم الكامل.

**أغلق الهاتف في المناطق التي يحظر فيها استخدام الهواتف المحمولة**



قم بإيقاف تشغيل الجهاز إذا كان استخدام جهاز الهاتف المحمول غير مسموح أو إذا كان من المحتمل أن يتسبب استخدامه في حدوث تشويش أو خطر، مثل استخدامه في الطائرة أو في المستشفيات أو بالقرب من الأجهزة الطبية أو الوقود أو المواد الكيميائية أو مناطق التفجيرات. التزم بجميع الإرشادات الموجودة في المناطق التي يحظر فيها استخدام الهواتف المحمولة.

**السلامة على الطريق أولاً**



يجب الالتزام بجميع القوانين المحلية. لا تستخدم الهاتف يدويًا أثناء قيادة السيارة. تذكر أن السلامة على الطريق يجب أن تكون لها الأولوية دائمًا.

## التشويش



تتعرض جميع الأجهزة اللاسلكية للتشويش مما قد يؤثر على أدائها.

## الخدمة المعتمدة



لا يجب تركيب مكونات هذا المنتج أو إصلاحها إلا من قبل موظفين معتمدين.

## البطاريات وأجهزة الشحن والملحقات الأخرى



لا تستخدم إلا البطاريات وأجهزة الشحن والملحقات الأخرى المعتمدة من قبل شركة HMD Global Oy للاستخدام مع هذا الجهاز. لا تقم بتوصيل منتجات غير متوافقة.

## حافظ على بقاء الجهاز جافًا



إذا كان جهازك مقاومًا للماء، يُرجى الرجوع إلى تقييم IP في المواصفات التقنية للجهاز للحصول على مزيد من الإرشادات المفصلة.

## الأجزاء الزجاجية



تمّ صنع الجهاز و/أو شاشته من الزجاج. وقد يتعرض هذا الزجاج للكسر في حال سقوط الجهاز على سطح صلب، أو عندما يتعرض لصدمة كبيرة. إذا انكسر الزجاج، فلا تلمس الأجزاء الزجاجية المكسورة من الجهاز، أو حتى تحاول إزالتها من الجهاز. توقف عن استخدام الجهاز حتى يتم استبدال الزجاج من قبل أفراد الخدمة المؤهلين.

## حافظ على حاسة السمع لديك



لمنع حدوث ضرر محتمل في حاسة السمع لديك، يجب عدم الاستماع مع رفع مستوى الصوت إلى مستوى عالٍ لفترات طويلة. توخّ الحذر عند إمساك الجهاز بالقرب من أذنك أثناء استخدام مكبر الصوت.



يفي المنتج بإرشادات التعرض للترددات اللاسلكية (RF) عند استعماله في وضع الاستعمال العادي على الأذن أو عند وضعه على مسافة لا تقل عن 1.5 سم (5/8 بوصة) من الجسم. يمكن معرفة الحد الأقصى المحدد لقيم SAR من قسم معلومات الشهادة (SAR) في دليل المستخدم هذا. لمزيد من المعلومات، راجع قسم معلومات الشهادة (SAR) في دليل المستخدم هذا أو انتقل إلى [www.sar-tick.com](http://www.sar-tick.com).

## خدمات الشبكة وتكاليفها

يتطلب استخدام بعض الميزات والخدمات أو تنزيل المحتويات، بما في ذلك العناصر المجانية، توفر اتصال بالشبكة. وقد يؤدي ذلك إلى نقل كميات كبيرة من البيانات مما يؤدي إلى تضمين تكاليف البيانات. وقد تحتاج أيضًا إلى الاشتراك في بعض الميزات.

## مكالمات الطوارئ

**ⓘ مهم:** لا يمكن ضمان الاتصالات في جميع الأحوال. لذا لا تعتمد كلياً على أي هاتف لاسلكي في الاتصالات الضرورية مثل حالات الطوارئ الطبية.

قبل إجراء المكالمات:

- قم بتشغيل الهاتف.
- إذا كانت مفاتيح الهاتف والشاشة مقفلة، فقم بإلغاء قفلها.
- انتقل إلى مكان به إشارة شبكة كافية.

في الشاشة الرئيسية، انقر فوق

1. أدخل رقم الطوارئ الرسمي لموقعك الحالي. حيث إن أرقام مكالمات الطوارئ تختلف من موقع إلى آخر.

2. انقر فوق .

3. قم بتقديم المعلومات المطلوبة بأكبر دقة ممكنة. لا تنه المكالمة حتى يُطلب منك ذلك.

قد تحتاج أيضًا إلى القيام بالخطوات التالية:

- ضع بطاقة SIM في الهاتف. إذا لم تكن لديك بطاقة SIM، فانقر فوق **الطوارئ** في شاشة التأمين.
- إذا طلب منك الهاتف إدخال رمز PIN، فانقر فوق **الطوارئ**.
- قم بإيقاف تشغيل قيود المكالمات على هاتفك، مثل حظر المكالمات أو الاتصال الثابت أو مجموعة المستخدمين المغلقة.
- إذا لم تكن شبكة الهاتف متاحة، يمكنك أيضًا محاولة إجراء مكالمة عبر الإنترنت، إذا كان يمكنك الوصول إلى شبكة الإنترنت.

## العناية بالجهاز

تعامل مع الجهاز والبطارية وجهاز الشحن والملحقات بعناية. تساعدك الاقتراحات التالية على الحفاظ على فعالية الجهاز.

- حافظ على بقاء الجهاز جافًا. إن الأمطار والرطوبة وجميع أنواع السوائل أو النداءة قد تحتوي على معادن تسبب تآكل الدوائر الإلكترونية.
- تجنب استخدام الجهاز أو تخزينه في المناطق المغبرة أو المتسخة.
- لا تخزن الجهاز في درجات حرارة عالية. قد تؤدي درجات الحرارة العالية إلى تلف الجهاز أو البطارية.
- لا تخزن الجهاز في درجات حرارة منخفضة. عندما يعود الجهاز إلى درجة الحرارة العادية، قد تتكون رطوبة داخل الجهاز مما قد يسبب تلفًا به.
- افتح الجهاز وفقًا للتعليمات الموضحة في دليل المستخدم فقط.
- قد تؤدي التعديلات غير المرخص بها إلى تلف الجهاز وانتهاك القوانين المنظمة لاستخدام الأجهزة اللاسلكية.
- لا تقم بإسقاط الجهاز أو البطارية أو طرقهما أو رجّهما. فقد يتعرض الجهاز للكسر عند التعامل معه بعنف.
- لا تستخدم إقطاعة قماش ناعمة ونظيفة وجافة لتنظيف سطح الجهاز.
- لا تقم بطلاء الجهاز. فقد يمنع الطلاء التشغيل السليم.
- احفظ الجهاز بعيدًا عن الأجزاء أو المجالات المغناطيسية.
- لبقاء بياناتك المهمة آمنة، قم بتخزينها في مكانين منفصلين على الأقل، مثل الجهاز أو بطاقة الذاكرة أو جهاز الكمبيوتر أو قم بتدوين المعلومات المهمة.

في حالة استخدام الجهاز لفترات طويلة، قد ترتفع درجة حرارته. ويُعد هذا أمرًا عاديًا في معظم الحالات. لتجنب ارتفاع درجة الحرارة بشكل مفرط، قد يقوم الجهاز بإبطاء أدائه وتعتيم الشاشة أثناء إجراء مكالمة فيديو وإغلاق التطبيقات وإيقاف الشحن، وإذا لزم الأمر، قد يتوقف عن التشغيل. إذا لم يعمل جهازك بطريقة صحيحة، فاذهب به إلى أقرب مركز خدمة معتمد.

## إعادة التدوير



عليك دائمًا أن تعيد المنتجات الإلكترونية والبطاريات ومواد التعبئة والتغليف المستعملة إلى نقاط التجميع المخصصة لذلك. ومن ثم ستساعد على منع التخلص من النفايات بدون مراقبة، وستعزز من إعادة تدوير المواد. حيث تحتوي المنتجات الكهربائية والإلكترونية على العديد من المواد القيّمة التي تتضمن معادن (مثل، النحاس والألومنيوم والفولاذ والمغنيسيوم) ومعادن نغيسة (مثل، الذهب والفضة والبالاديوم). يمكن إعادة تشغيل كل المواد الخاصة بالجهاز كمعادن ومصدر طاقة.

## رمز حاوية النفايات ذات العجلات المرسوم عليها خطان متقاطعان

رمز حاوية النفايات ذات العجلات المرسوم عليها خطان متقاطعان



يذكرك رمز حاوية النفايات ذات العجلات المرسوم عليها خطان متقاطعان الموجود على المنتج أو البطارية أو المطبوعات أو العبوة بأن جميع المنتجات الكهربائية والإلكترونية والبطاريات يجب أن يتم تجميعها في نقطة تجميع منفصلة عند انتهاء عمرها الافتراضي. يجب عدم التخلص من هذه المنتجات في حاوية نفايات محلية غير مصنفة: أرسلها لإعادة التدوير. للحصول على معلومات حول أقرب نقطة إعادة تدوير، تحقق من هيئة التخلص من النفايات المحلية لديك.

## معلومات البطارية وجهاز الشحن

## معلومات البطارية وجهاز الشحن

للتحقق مما إذا كان هاتفك مزودًا ببطارية قابلة للإزالة أم غير قابلة للإزالة، راجع الدليل المطبوع.

**الأجهزة المزودة بطارية قابلة للإزالة** لا تستخدم جهازك إلا مع بطارية أصلية قابلة لإعادة الشحن. يمكن شحن البطارية وتفريغها مئات المرات، ولكنها سوف تستهلك في نهاية المطاف. عندما يقل زمن التحدث وزمن الاستعداد عن المقدار العادي بشكل ملحوظ، يتعين استبدال البطارية.

**الأجهزة المزودة بطارية غير قابلة للإزالة** لا تحاول إزالة البطارية من الجهاز؛ حيث إن ذلك قد يؤدي إلى تلف الجهاز. يمكن شحن البطارية وتفريغها مئات المرات، ولكنها سوف تستهلك في نهاية المطاف. عندما يقل زمن التحدث وزمن الاستعداد عن المقدار العادي بشكل ملحوظ، اصطحب الجهاز إلى أقرب مركز خدمة معتمد لاستبدال البطارية.

اشحن جهازك باستخدام جهاز شحن متوافق. قد يختلف نوع قابس جهاز الشحن. قد تختلف مدة الشحن باختلاف قدرة الجهاز.

## معلومات سلامة البطارية وجهاز الشحن

بمجرد اكتمال شحن جهازك، افصل الشاحن عن الجهاز ومقبس الحائط. تُرجى ملاحظة أنه لا يجب أن يتجاوز الشحن المستمر 12 ساعة. إذا تُركت بطارية كاملة الشحن دون استخدامها، فستفقد شحنتها تلقائيًا بمرور الوقت.

تقلل درجات الحرارة المفرطة من قدرة البطارية وعمرها. قم دائمًا بحفظ البطارية عند درجة حرارة تتراوح بين 15 درجة مئوية و25 درجة مئوية (59 درجة فهرنهايت إلى 77 درجة فهرنهايت) للحصول على الأداء الأمثل. قد لا يعمل الجهاز لفترة مؤقتة إذا كانت البطارية ساخنة أو باردة. لاحظ أن البطارية قد تُستنزف بسرعة في درجات الحرارة الباردة وتفقد ما يكفي من الطاقة لإيقاف تشغيل الهاتف في غضون دقائق قليلة. عندما تتواجد خارج المنزل في درجات الحرارة المنخفضة، احرص على بقاء هاتفك دافئًا.

يجب الالتزام باللوائح المحلية. قم بإعادة تدوير البطاريات متى أمكن. لا تتخلص من البطاريات كنفايات منزلية.

لا تعرّض البطارية لضغط هواء منخفض للغاية أو تتركها في أماكن ذات درجة حرارة عالية للغاية، على سبيل المثال رميها في النار، حيث أن ذلك قد يتسبب في انفجار البطارية أو تسرب سائل أو غاز قابل للاشتعال.

لا تقم بتفكيك البطارية أو تقطيعها أو سحقها أو ثنيها أو ثقبها أو إتلافها بأي طريقة أخرى. في حالة حدوث تسرب لسائل البطارية، لا تدع السائل يلامس جلدك أو عينيك. وإذا حدث ذلك، فقم على الفور بغسل المناطق التي تعرضت للتسرب بالماء أو الاتصال بالطبيب. لا تقم بإدخال تعديلات على البطارية أو تحاول إدخال أجسام غريبة فيها، ولا تقم بغمورها أو تعريضها للماء أو لسوائل أخرى. قد تنفجر البطاريات في حالة تلفها.

استخدم البطارية وجهاز الشحن للأغراض المقصودة فقط. فقد يؤدي الاستخدام غير الصحيح أو استخدام بطاريات أو أجهزة شحن غير معتمدة أو غير متوافقة إلى حدوث حريق أو انفجار أو مخاطر أخرى، وقد يُبطل ذلك أية موافقة أو ضمان. إذا كنت تعتقد أن البطارية أو جهاز الشحن قد تعرض للتلف، فقم باصطحابه إلى أحد مراكز الخدمة أو موزعي الهاتف قبل مواصلة استخدامه. لا تستخدم أبدًا أية بطارية أو جهاز شحن تالف. استخدم أجهزة الشحن في الأماكن المغلقة فقط. لا تقم بشحن

الجهاز أثناء حدوث عاصفة برقية. إذا لم يكن الشاحن مضمناً في عبوة البيع، فاشحن جهازك باستخدام كبل البيانات (المرفق) ومحول طاقة USB (قد يُباع بشكل منفصل). يمكنك شحن جهازك باستخدام كبلات ومحولات طاقة توفرها جهات خارجية وتتوافق مع USB 2.0 أو الإصدارات اللاحقة ومع اللوائح السارية في البلد ومعايير السلامة العالمية والإقليمية. قد لا تستوفي محولات أخرى معايير السلامة المعمول بها، وقد يؤدي الشحن باستخدام هذه المحولات إلى تشكيل خطر فقدان الممتلكات أو التعرّض لإصابة شخصية.

لفصل جهاز الشحن أو أي ملحق، أمسك بالقابس - وليس السلك - واسحبه.

بالإضافة إلى ذلك، ينطبق ما يلي إذا كان الجهاز الخاص بك يحتوي على بطارية قابلة للإزالة:

- احرص دائماً على إيقاف تشغيل الجهاز وفصل جهاز الشحن عن الطاقة قبل إزالة البطارية أو أي أغذية.
- قد تحدث دائرة قصر دون قصد عند ملامسة جسم معدني للأشرطة المعدنية الموجودة على البطارية. قد يؤدي ذلك إلى تلف البطارية أو تلف الجسم الآخر.

## الأطفال الصغار

تذكر أن جهازك وملحقاته ليست ألعاباً. وقد يحتوي الهاتف وملحقاته على أجزاء صغيرة. لذا احفظها بعيداً عن متناول الأطفال.

## الأجهزة الطبية

إن عمل أي جهاز إرسال لاسلكي، بما في ذلك الهواتف اللاسلكية، قد يعيق وظيفة الأجهزة الطبية ذات الحماية غير الكافية. فاستشر طبيباً أو مُصنّع الجهاز الطبي لتحديد ما إذا كان الجهاز الطبي محمياً بشكل كافٍ من التعرض لطاقة الإشارات اللاسلكية الخارجية.

## الأجهزة الطبية المزروعة

لتفادي أي تشويش محتمل، توصي الشركات المصنعة للأجهزة الطبية المزروعة (مثل أجهزة تنظيم ضربات القلب ومضخات الأنسولين ومحفزات الأعصاب) بضرورة الاحتفاظ بمسافة فاصلة تبلغ 15.3 سنتيمترًا (6 بوصات) كحد أدنى بين الجهاز اللاسلكي والجهاز الطبي. ينبغي على الأشخاص الذين لديهم هذه الأجهزة اتباع الإرشادات التالية:

- احتفظ دومًا بالجهاز اللاسلكي بعيدًا عن الأجهزة الطبية بمسافة لا تقل عن ١٥,٣ سنتيمتر (٦ بوصات).
- لا تحمل الجهاز اللاسلكي في الجيب الأمامي للصدر.
- ضع الجهاز اللاسلكي على الأذن المقابلة

للجهاز الطبي.

يدعو للشك في حدوث تشويش.

- أغلق الجهاز اللاسلكي في حال وجود أي سبب
- اتبع إرشادات المُصنِّع للجهاز الطبي المزروع.

في حالة وجود أي استفسارات بشأن استخدام الجهاز اللاسلكي مع جهاز طبي مزروع، يرجى استشارة مسؤول الرعاية الطبية الخاص بك.

## السمع

**ⓘ تحذير:** إن استخدام سماعة الرأس قد يؤثر سلبيًا على قدرة الاستماع إلى الأصوات في الخارج. لا تستخدم سماعة الرأس في حال إمكانية تعرض سلامتك للخطر.

قد تعيق بعض الأجهزة اللاسلكية عمل بعض أدوات السمع المساعدة.

## حماية جهازك من المحتوى الضار

قد يتعرض جهازك للفيروسات وغيرها من المحتويات الضارة الأخرى. اتخذ الاحتياطات التالية:

- توخَّ الحذر عند فتح الرسائل. فربما تتضمن برامج خبيثة أو تضر بجهازك أو جهاز الكمبيوتر بشكل آخر.
- توخَّ الحذر عند الموافقة على طلبات الاتصال أو تصفح الإنترنت أو تنزيل المحتوى. لا تقبل اتصالات بلوتوث من أية مصادر لا تثق بها.
- لا تقم بتثبيت البرامج والخدمات واستخدامها إلا إذا كانت متوفرة من مصادر تثق بها وتوفر أمانًا وحماية بشكل كافٍ.
- قم بتثبيت برامج مكافحة الفيروسات وبرامج الأمان الأخرى على جهازك وعلى أي جهاز كمبيوتر متصل. واستخدم دائمًا تطبيقًا واحدًا فقط لمكافحة الفيروسات. فقد يؤثر استخدام أكثر من تطبيق على أداء الجهاز و/أو جهاز الكمبيوتر وتشغيله.
- عند فتح روابط وإشارات مرجعية مثبتة مسبقًا خاصة بمواقع إنترنت لأطراف أخرى، اتبع الإجراءات الوقائية المناسبة. فشركة HMD Global لا تجيز هذه المواقع ولا تتحمل أي مسؤولية تجاهها.

## السيارات

قد تؤثر الإشارات اللاسلكية على النظم الإلكترونية التي تم تركيبها بطريقة غير صحيحة أو المحمية بصورة غير كافية في السيارات. لمزيد من المعلومات، يُرجى الرجوع إلى مُصنِّع السيارة أو المعدات الخاصة بها. يجب تركيب الجهاز في السيارة بواسطة الموظفين المؤهلين فقط. قد يشكل التركيب الخاطئ مصدر خطر وربما يبطل سريان الضمان. تأكد بشكل دوري أن جميع معدات الأجهزة اللاسلكية في سيارتك مُركبة بصورة صحيحة وتعمل بشكل سليم. لا تخزن المواد القابلة للاشتعال أو المواد القابلة للانفجار أو تحملها في نفس المكان الذي يوجد فيه الجهاز أو أجزائه أو ملحقاته. لا تضع جهازك أو الملحقات الخاصة به في منطقة انتفاخ الوسادة الهوائية.

## البيئات القابلة للانفجار

أوقف تشغيل الجهاز في البيئات القابلة للانفجار، على سبيل المثال، بالقرب من مضخات البنزين. يمكن أن تتسبب شرارة في مثل هذه البيئات في حدوث انفجار أو حريق يؤدي إلى الإصابة بجروح أو إلى الوفاة. التزم بالقيود المفروضة داخل مستودعات الوقود؛ مثل مصانع الكيماويات، أو المناطق التي تُجرى فيها عمليات التفجير. قد لا تكون المناطق التي بها بيئات قابلة للانفجار مبينة بوضوح. تتضمن تلك المناطق الأماكن التي يُنصح فيها بإيقاف تشغيل محرك السيارة، والأماكن السفلية في الزوارق، ومرافق نقل المواد الكيماوية أو تخزينها، والأماكن التي يحتوي هوائها على كيماويات أو جزيئات. ينبغي التحقق من مُصنعي السيارات التي تستخدم غازات بترولية مُسالمة (مثل البروبان أو البوتان) لتحديد إمكانية استخدام هذا الجهاز بأمان بالقرب منها.

## معلومات الشهادة

### يفي هذا الجهاز المحمول بإرشادات التعرض للموجات اللاسلكية.

هاتفك المحمول هو جهاز إرسال واستقبال لاسلكي. وهو مصمم بحيث لا يتجاوز مستويات التعرض للموجات اللاسلكية (الحقول الكهرومغناطيسية ذات التردد اللاسلكي)، التي توصي بها الإرشادات الدولية الصادرة عن المؤسسة العلمية المستقلة ICNIRP. تتضمن هذه الإرشادات هوامش سلامة كبيرة تهدف إلى ضمان حماية جميع الأشخاص بغض النظر عن أعمارهم وحالتهم الصحية. تستند إرشادات التعرض إلى قيمة الاستيعاب المحددة (SAR)، وهو تعبير عن مدى طاقة التردد اللاسلكي (RF) المترسبة في الرأس أو الجسم عند يكون الجهاز في وضع الإرسال. إن مستوى SAR وفقاً لمؤسسة ICNIRP للأجهزة المحمولة هو 2.0 واط/كجم في المتوسط على 10 جرامات من نسيج الجسم.

يتم إجراء اختبارات SAR عندما يكون الجهاز في أوضاع التشغيل القياسية ويقوم بالإرسال عند أعلى مستوى قدرة معتمد وفي كل نطاقات تردده.

يفي هذا الجهاز بإرشادات التعرض لموجات التردد اللاسلكي (RF) عند استخدامه على الرأس أو عند وضعه على مسافة 5/8 بوصة (1.5 سنتيمتر) على الأقل بعيداً عن الجسم. عند استعمال حقيبة حمل أو مشبك بالحزام أو أي شكل آخر من أشكال حامل الجهاز لتشغيله وهو على الجسم، ينبغي ألا يحتوي أي منها على معدن، وينبغي أن توفر على الأقل المسافة الفاصلة المذكورة أعلاه من الجسم.

يلزم توفر إمكانية اتصال جيدة بالشبكة لإرسال البيانات أو الرسائل. قد يتم تأجيل عملية الإرسال حتى يكون هذا الاتصال متوفرًا. اتبع إرشادات المسافة الفاصلة حتى يتم الانتهاء من عملية الإرسال.

أثناء الاستخدام العام، تكون قيم SAR عادةً أقل من القيم المذكورة أعلاه بكثير. ويرجع ذلك إلى أن طاقة التشغيل الخاصة بالجهاز المحمول تغل تلقائيًا عندما تكون الطاقة الكاملة غير ضرورية للمكالمة، وذلك لغرض كفاءة النظام ولتقليل التشويش على الشبكة. حيث تقل قيمة SAR، كلما قل خرج الطاقة.

قد تحتوي طرز الجهاز على إصدارات مختلفة وأكثر من قيمة واحدة. وقد تظهر تغييرات في المكونات أو التصميم بمرور الوقت، وقد تؤثر بعض التغييرات على قيم SAR.

للحصول على مزيد من المعلومات، انتقل إلى الموقع [www.sar-tick.com](http://www.sar-tick.com). لاحظ أن أجهزة الهاتف المحمول قد تكون في وضع الإرسال حتى إن لم تقم بإجراء مكالمة صوتية.

وقد صرحت منظمة الصحة العالمية (WHO) أن المعلومات العلمية الحالية لا تشير إلى ضرورة اتخاذ أية احتياطات خاصة عند استخدام أجهزة الهاتف المحمول. إذا كنت مهتمًا بتقليل تعرضك، يوصى بتحديد الاستخدام أو استعمال طاقم التحدث الحر لإبقاء الجهاز بعيدًا عن الرأس والجسم. للحصول على مزيد من المعلومات والتوضيحات والمناقشات حول التعرض للترددات اللاسلكية (RF)، انتقل إلى موقع منظمة WHO على الويب على العنوان [www.who.int/health-topics/electromagnetic-fields#tab=tab\\_1](http://www.who.int/health-topics/electromagnetic-fields#tab=tab_1).

يرجى الرجوع إلى [www.hmd.com/sar](http://www.hmd.com/sar) للاطلاع على الحد الأقصى لقيمة SAR لهذا الجهاز.

## معلومات حول إدارة الحقوق الرقمية

عند استخدام هذا الجهاز، يجب الالتزام بجميع القوانين واحترام العادات المحلية والخصوصية والحقوق المشروعة للآخرين، بما في ذلك حقوق الطبع والنشر. قد تمنعك حقوق النشر والطبع من نسخ الصور والموسيقى والمحتويات الأخرى أو تعديلها أو نقلها.

## حقوق الطبع والنشر وإشعارات أخرى

### حقوق الطبع والنشر وإشعارات أخرى

قد يختلف توفر بعض المنتجات والميزات والتطبيقات والخدمات الموضحة في هذا الدليل حسب المنطقة وقد يتطلب التنشيط والتسجيل واتصال الشبكة و/أو الإنترنت وخطة خدمة مناسبة. للحصول على مزيد من المعلومات، اتصل بالموزع أو بمزود الخدمة الخاص بك. قد يحتوي هذا الجهاز على سلع أو تقنيات أو برامج تخضع لقوانين وتنظيمات التصدير من الولايات المتحدة أو البلدان الأخرى. يمنع إجراء أي تحويل يتعارض مع القانون.

يتم تقديم محتويات هذه الوثيقة "بحالتها الراهنة". وفيما عدا ما يقرره القانون المعمول به، فإنه لن يتم تقديم ضمانات من أي نوع، سواءً كانت صريحة أو ضمنية، بما في ذلك على سبيل المثال لا الحصر، الضمانات الضمنية للرواج والصلاحية لغرض معين، فيما يتعلق بدقة هذه الوثيقة أو موثوقيتها أو محتوياتها. تحتفظ HMD Global بالحق في مراجعة هذه الوثيقة أو سحبها في أي وقت دون إشعار مسبق.

إلى الحد الأقصى الذي تسمح به القوانين المعمول بها، لا تعد HMD Global بأي حال من الأحوال أو أي من مرخصيها مسؤولين عن أي فقدان للبيانات أو الدخل أو أي أضرار خاصة أو عرضية أو تبعية أو غير مباشرة مهما كان سببها.

يحظر إعادة نسخ أو نقل أو توزيع جزء من أو كل محتويات هذه الوثيقة بأي شكل من الأشكال دون إذن خطي مسبق من HMD Global. تنتهج HMD Global سياسة تطوير مستمرة. تحتفظ HMD Global بالحق في إجراء تغييرات وإدخال تحسينات على أي من منتجاتها المبينة في هذه الوثيقة دون إشعار مسبق.

لا تقدم HMD Global أية إقرارات أو ضمانات أو تتحمل أية مسؤولية فيما يتعلق بطريقة العمل أو المحتوى أو دعم المستخدم النهائي لتطبيقات الأطراف الأخرى المقدمة مع الجهاز. وباستخدام أحد التطبيقات، فإنك تقر بأن التطبيق مقدم كما هو.

قد يتضمن تنزيل الخرائط والألعاب والموسيقى ومقاطع الفيديو، وتحميل الصور ومقاطع الفيديو نقل كميات كبيرة من البيانات. وقد يطالب مزود الخدمة برسوم لنقل البيانات. إن توفر منتجات وخدمات وميزات معينة يختلف باختلاف المنطقة. لذا الرجاء مراجعة الموزع المحلي لديك للحصول على مزيد من التفاصيل ومعرفة مدى توفر خيارات اللغة.

قد تعتمد بعض الميزات والوظائف ومواصفات المنتج على الشبكة وتخضع لشروط وأحكام ورسوم إضافية.

تعتبر جميع المواصفات والميزات والمعلومات الأخرى الخاصة بالمنتج عرضة للتغيير من دون إشعار مسبق.

تسري سياسة الخصوصية الخاصة بشركة HMD Global، المتوفرة على الموقع <http://www.hmd.com/privacy>، على استخدامك للجهاز.

إن شركة HMD Global Oy هي صاحبة الرخصة الحصرية لعلامة Nokia التجارية للهواتف والأجهزة اللوحية. وتُعد Nokia علامة تجارية مسجلة خاصة بشركة Nokia Corporation.

وتُعد Google Play و Android و Google Play وغيرها من العلامات والشعارات علامات تجارية خاصة بشركة Google LLC.

إن علامة كلمة بلوتوث والشعارات الخاصة بها مملوكة لشركة Bluetooth SIG, Inc. وأي استخدام لهذه العلامات من قبل شركة HMD Global يكون بموجب ترخيص.